

# СОБОР УСПЕНИЯ ПРЕСВЯТОЙ БОГОРОДИЦЫ РУССКАЯ ПРАВОСЛАВНАЯ ЦЕРКОВЬ

2101 Livernois Street  
Ferndale, Michigan 48220

## Расписание Богослужений - январь 2018

Часы 9:40AM; Литургия – 10AM  
Все вечерни начинаются в 6PM

**Сб., 6 янв.:** 10AM – Царские часы и Литургия  
6PM – Навечерие Рождества Христова  
(Строгий пост — разрешены вино и растительное масло, но не рыба)  
**примечание:** после службы состоится постный ужин

**Вск., 7 янв.:** **РОЖДЕСТВО ХРИСТОВО**  
Неделя 31<sup>я</sup> по Пятидесятнице, Глас 6 (пост заканчивается сегодня)  
9:40AM – Часы; 10AM – Литургия Св. Василия Великого  
**примечание:** после Литургии состоится рождественский обед

CHRIST IS BORN! GLORIFY HIM!  
ХРИСТОС РОДИЛСЯ! СЛАВЬТЕ ГОСПОДА!

**Сб., 13 янв.:** 6PM – Навечерие Обрезания Господня  
**Вск., 14 янв.:** Неделя 32<sup>я</sup> по Пятидесятнице, Глас 7  
**ОБРЕЗАНИЕ ГОСПОДНЕ**, Св. Василия Великого  
9:40AM – Часы; 10AM – Божественная Литургия

**Чт., 18 янв.:** 6:00 рм Навечерие крещения Господня (Строгий пост — разрешены вино и растительное масло, но не рыба)

**Пт., 19 янв.:** **БОГОЯВЛЕНИЕ, КРЕЩЕНИЕ ГОСПОДНЕ**  
Освящение воды. День не постный

**THEOPHANY, BAPTISM OF THE LORD (no fast today -- Blessing of Water)**  
9:40AM – Часы; 10AM – Божественная Литургия

**Сб., 20 янв.:** 6PM – Вечерня  
**Вск., 21 янв.:** Неделя Захарии, Глас 8

**Сб., 27 янв.:** 6PM – Вечерня  
**Вск., 28 янв.:** Начало Триоди, Неделя мытаря и фарисея, Глас 1

## **ОБЪЯВЛЕНИЯ**

**РОЖДЕСТВЕНСКИЙ ОБЕД:** После рождественского повечерия будет предложен постный ужин. А после Рождественской службы состоится праздничный обед.

**ГОДОВОЕ СОБРАНИЕ ЦЕРКОВНОГО СОВЕТА:** состоится предположительно в конце месяца. Для того, чтобы иметь право голосовать и принимать участие в решении каких бы то ни было вопросов касающихся жизни прихода, вы **ДОЛЖНЫ** уплатить ежегодные членские взносы. Если Вы хотите стать членом совета, пожалуйста, заполните заявление, которое находится у казначея. Все, кто подал заявление, будут присутствовать на собрании и члены церковного совета будут голосовать, чтобы одобрить заявление.

**CHURCH CLEANUP** -- Please see Irina Petrova, or call her at 248/250-3182, to find out the exact date for cleaning the church.

**Чашка кофе или чая:** Пожалуйста, после Литургии спускайтесь в бейсмент, чтобы пообщаться с друзьями, перекусить и попить чая или кофе.

**Молитвы о тех, кто болен:** Пожалуйста, помолитесь о выздоровлении: Maria Ovchinnikoff and Elena Solowjow.

Благодарим всех за щедрые пожертвования!

Starosta: Norman Gregor  
Assistant Starosta: Sasha Miasnikov

Pastor: Rev. Viktor Trotskyy  
Cell: 248/819-0479